



Aggiornamento del 1° ottobre 2023

## Appendice Ib

### **Guida per la compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A per i titolari di approvazioni del tipo (AT) o schede tecniche (ST) svizzere ai sensi dell'articolo 30 capoverso 1 lettera a OETV**

---

#### **Requisiti per l'esame amministrativo**

L'immatricolazione per mezzo di esame amministrativo è possibile per i veicoli di cui all'articolo 32 capoverso 2 dell'ordinanza del 19 giugno 1995 concernente le esigenze tecniche per i veicoli stradali (OETV) (= autoveicoli leggeri, rimorchi con un peso totale fino a 3,50 t, motoveicoli, quadricicli leggeri a motore, quadricicli a motore e tricicli a motore) purché siano nuovi ai sensi dell'articolo 30 capoverso 2 OETV e pienamente conformi all'omologazione («approvazione del tipo»; AT) o alla scheda tecnica (ST). I veicoli modificati (p. es. per adibirli all'uso da parte di persone con disabilità, tuning) che sono stati dotati di equipaggiamenti supplementari non indicati nell'AT o nella ST (p. es. veicoli della polizia, dei pompieri) devono essere presentati all'autorità cantonale di immatricolazione (art. 29 cpv. 4 e 30c OETV).

Se i campi dell'AT o della ST riportano l'indicazione «specificare / controllare in fase di collaudo (esame) singolo» (p. es. telai, veicoli di base), i veicoli devono essere presentati all'autorità cantonale competente.

Le varianti previste dall'AT o dalla ST (p. es. numero di porte, cambio, cerchi, pneumatici, ecc.) vanno indicate in riferimento al singolo veicolo.

Si devono fornire tutti i dati necessari per l'immatricolazione e per le annotazioni nella licenza di circolazione del veicolo in questione. In caso di compilazione incompleta o in presenza di informazioni contraddittorie, il modulo viene respinto e il veicolo non può essere immatricolato secondo la procedura amministrativa.

In caso di dubbi sulla correttezza delle informazioni o sulla sicurezza funzionale del veicolo può essere richiesto un nuovo esame del mezzo secondo l'articolo 13 capoverso 3 della legge federale del 19 dicembre 1958 sulla circolazione stradale (LCStr).

#### **Compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A**

I dati che indicano misure vanno inseriti in millimetri (mm), quelli che indicano pesi in chilogrammi (kg).

I campi non illustrati nell'elenco seguente possono essere lasciati vuoti; saranno poi le autorità preposte a integrarli, ove necessario.

Per i campi che in base all'elenco seguente devono essere «annullati» inserire la lettera «X».

Campo	Voce	Compilazione del rapporto di perizia
14	Decisioni dell'autorità	<p>Il titolare della AT/ST inserisce le condizioni speciali di cui alle direttive dell'Associazione dei servizi della circolazione (asa) n.6 (dir. 6 asa).</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- In conformità alle dir. 6 asa, le annotazioni devono essere riportate nello spazio riservato alle osservazioni della AT/ST.</li> <li>- Se nella AT/ST è riportato «Dati secondo CoC» sono rilevanti i dati del CoC. In questo caso occorre inserire la cifra 103 delle dir. 6 asa e allegare al modulo 13.20 A una copia del CoC.</li> <li>- Se lo spazio è insufficiente, compilare il «Foglio supplementare (allegato) Cambiamenti tecnici»</li> <li>- Spetta alle autorità cantonali riportare nella licenza di circolazione dette condizioni in base alle informazioni inserite dal titolare della AT/ST nel rapporto di perizia. A questo scopo le autorità competenti possono verificarne la legittimità / necessità o richiedere la presentazione del veicolo.</li> </ul>
17	Uso speciale	<p><i>Richiede un controllo ufficiale (elenco non esaustivo)</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Trasporto professionale di persone</b> (art. 80 cpv. 2 OAC)</li> <li>- <b>Veicolo di diplomatico</b> (istruzioni USTRA del 27.02.2014)</li> <li>- <b>Veicolo da fiera</b> (incl. veicoli da circo), istruzioni della Direzione generale delle dogane ai Cantoni sulla tassa sul traffico pesante (ordinanza sul traffico pesante, OTTP)</li> <li>- <b>Veicolo della protezione civile</b> (indicare sede della relativa organizzazione di protezione civile)</li> <li>- <b>Veicolo di istruttore</b> (veicolo di servizio degli istruttori dell'esercito svizzero)</li> <li>- <b>Ungulati</b> (attenersi alla guida ASVC inerente al trasporto di animali)</li> </ul>
17a	Codice («Code»)	<p><i>Uso speciale, v. descrizione campo 17, p. es.</i></p> <p>07 <i>Trasporto professionale di persone</i></p> <p>08 <i>Veicolo di diplomatico</i></p> <p>13 <i>Veicolo da fiera</i></p> <p>14 <i>Veicolo della protezione civile</i></p> <p>16 <i>Veicolo di istruttore</i></p> <p>18 <i>Ungulati (attenersi alla guida ASVC inerente al trasporto di animali)</i></p>
19	Tipo («Genere») del veicolo	Secondo voce 01 AT/ST
20	Codice («Code»)	Tipo di veicolo secondo voce 03 AT/ST (codice CFVeic)
20a	Categoria («Cl-veic»)	Categoria UE del veicolo secondo voce 03 AT/ST, se presente
21	Marca e tipo	Secondo voce 04 AT/ST

Guida per la compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A per i titolari di approvazioni del tipo (AT) o schede tecniche (ST) svizzere ai sensi dell'articolo 30 capoverso 1 lettera a OETV

<b>Campo</b>	<b>Voce</b>	<b>Compilazione del rapporto di perizia</b>
22	Codice («Code»)	Forma della carrozzeria secondo voce 07 AT/ST, se necessario
23	Telaio n°	Numero impresso sul telaio mediante martellamento o punzonatura, compresi i prefissi e i suffissi secondo voce 06 AT/ST (p. es. codice VIN di 17 caratteri; art. 44 OETV; secondo CoC)
24	Omologazione («Approvazione del tipo»; AT)	Inserire numero AT o ST senza identificazione CH (solo codice alfanumerico) Se per lo stesso tipo possono essere usati più numeri AT/ST (p. es. se sono possibili le tipologie autofurgone e minibus, motoleggera e motoveicolo), essi vanno menzionati sul retro del rapporto di perizia nel campo 24d. Nel campo 24 può essere inserito solo il numero AT/ST che corrisponde al tipo di veicolo (vedi campo 19).
25	Carrozzeria	Secondo voce 07 AT/ST, se necessario
26	Colore	Denominazioni colore ammesse: <ul style="list-style-type: none"> <li>- beige</li> <li>- blu</li> <li>- marrone</li> <li>- giallo</li> <li>- grigio</li> <li>- verde</li> <li>- arancio</li> <li>- rosso</li> <li>- nero</li> <li>- viola</li> <li>- bianco</li> </ul> - vernice a effetto speciale (p. es. Kyalami-Flash) inclusa la precisazione chiaro / scuro (a seconda dell'incidenza della luce il colore appare diverso, p. es. tendente al «turchese», al «rosa» o al «blu») - per i veicoli militari: «grigioverde» o «maculato» Va inoltre precisato: <ul style="list-style-type: none"> <li>- chiaro, scuro o metallizzato (anche in combinazione, p. es. metallizzato chiaro)</li> <li>- per veicoli a due colori indicare entrambi, separati da una barra obliqua, partendo da quello predominante</li> <li>- per veicoli a tre o più colori indicare i due colori principali (per superficie coperta), menzionando per primo il colore predominante</li> </ul>

Campo	Voce	Compilazione del rapporto di perizia
		<p>- in caso di veicoli multicolore, i cui colori non possono essere chiaramente definiti oppure ove più di due colori occupano una superficie di pressoché uguale dimensione, segnare «multicolore»</p>
27	Posti: totale	<p>Secondo voce 37 AT/ST (il numero di posti non è indicato su AT/ST dei motoveicoli).            AT/ST: non può essere segnato un numero di posti maggiore di quello consentito dal carico utile (all. 9 n. 25 OETV).            ST: se figura numero di posti «da-a», indicare il numero di posti secondo CoC</p> <p>Principi generali:</p> <p>Per i veicoli adibiti al trasporto di persone si deve sempre indicare il numero massimo di posti ammesso. Se AT/ST riportano dati «da-a», va indicato il numero effettivo di posti</p> <p>Le restrizioni necessarie e i posti aggiuntivi per bambini ammessi nell'AT sono riportati nel campo 14 della licenza di circolazione (cifra 262 dir. 6 asa).</p> <p>Per i veicoli adibiti al trasporto di cose occorre sempre riportare il numero totale dei posti, compresi quelli predisposti nello spazio di carico (max. 9 posti).</p> <p>Per maggiori dettagli e spiegazioni sulla compilazione del campo 14 consultare il Promemoria 18 dell'asa</p>
30	Peso a vuoto	<p>Peso a vuoto secondo voce 52 AT/ST (voce 44 per i motoveicoli e voce 38 per i rimorchi, se univoco) o massa effettiva del veicolo secondo voce 13.2 (categoria UE M, N, O) o voce 2.1.2 (categoria UE L) CoC, oppure massa a vuoto in ordine di marcia voce 4.1.1.1 (categorie UE T, C, R, S, se univoca)</p> <p>Se i dati sul peso «da-a» nella AT/ST o nel CoC presentano uno scarto &gt; 3% (rispetto al peso a vuoto minore) o &gt; 50 kg: segnare peso tratto da indicazione specifica del modello fornita dal costruttore o dal bollettino di pesatura</p> <p>Per i veicoli delle categorie UE L2e, L5e, L6e e L7e: inserire cifra 190 dir. 6 asa</p>
31	Carico rimorchiabile kg («Carico rimorchiato» kg)	<p>Carico rimorchiabile massimo ammesso secondo AT/ST</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Il campo deve essere annullato per tutti i veicoli a motore che non possono o non sono autorizzati a trainare rimorchi.</li> <li>2. Lasciare vuoto il campo in caso di autoarticolati («trattori a sella») che non figurano al punto 3 seguente.</li> <li>3. Indicazione obbligatoria per i seguenti veicoli a motore trainanti effettivamente rimorchi o attrezzati per farlo:             <ul style="list-style-type: none"> <li>- trattori</li> <li>- autoveicoli simili a trattori con trazione integrale</li> <li>- veicoli a motore agricoli</li> <li>- i seguenti veicoli a motore, se effettivamente trainano un rimorchio o se sono attrezzati per farlo:                 <ul style="list-style-type: none"> <li>- motoveicoli</li> <li>- monoassi</li> </ul> </li> </ul> </li> </ol>

Guida per la compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A per i titolari di approvazioni del tipo (AT) o schede tecniche (ST) svizzere ai sensi dell'articolo 30 capoverso 1 lettera a OETV

Campo	Voce	Compilazione del rapporto di perizia
		<ul style="list-style-type: none"> <li>- autoveicoli leggeri</li> <li>- carri con motore</li> <li>- autoveicoli da lavoro</li> <li>- autobus.</li> </ul> <p>Tener conto dei campi 7d e 8d sul retro</p>
32	Carico utile / Sella	<i>Lasciare vuoto (il carico è calcolato dai sistemi informatici cantonali)</i>
33	Peso totale	<p>Peso garantito secondo voce 53 AT/ST (voce 45 per i motoveicoli, voce 39 per i rimorchi), dove rilevante fino al peso totale massimo ammesso per legge</p> <p>Se la AT/ST riporta l'indicazione «da-a» va indicato il peso totale secondo la targhetta del costruttore o il CoC</p> <p>Per rimorchi ad asse centrale e a timone rigido delle categorie di veicoli UE R e S: se è rilevante il peso garantito secondo la targhetta del costruttore o il CoC, è necessario contare anche il carico d'appoggio (che grava sul veicolo trattore).</p>
35	Peso del convoglio      kg	<p>Secondo voce 66 AT/ST (assente per motoveicoli e rimorchi), targhetta del costruttore o CoC</p> <p>Il campo va annullato per tutti i veicoli che non possono o non sono autorizzati a trainare rimorchi.</p> <p>Indicazione obbligatoria:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- per autoarticolati</li> <li>- se il peso totale del veicolo trattore più il peso del carico rimorchiabile ammesso è superiore al peso ammesso per il convoglio o se è garantito solo il peso del convoglio</li> </ul>
36	1 <sup>a</sup> messa in circolazione	<p>Compilazione a cura dell'autorità di immatricolazione</p> <p>Per i veicoli immatricolati per la prima volta all'estero allegare la relativa documentazione al rapporto di perizia</p>
37	Cilindrata	Secondo voce 27 AT/ST (voce 23 per i motoveicoli)
40-42	Gru di carico, piattaforma elevatrice, argano / molinello	<p>Se presenti, spuntare la casella e indicarne marca e tipo nel campo 27 sul retro</p> <p>Per le piattaforme elevatrici inserire la cifra 138 delle dir. 6 asa nel campo 14 (pannello retroriflettente [tavola di demarcazione]).</p>

Guida per la compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A per i titolari di approvazioni del tipo (AT) o schede tecniche (ST) svizzere ai sensi dell'articolo 30 capoverso 1 lettera a OETV

<b>Campo</b>	<b>Voce</b>	<b>Compilazione del rapporto di perizia</b>
43	Gancio di traino («Disp. agganc.»)	Spuntare la casella se sono stati completati i campi 31 e/o 35 Nel campo 7d sul retro della pagina inserire il tipo (p. es. gancio, perno automatico, sfera 50/80 mm) e il valore D ammesso (art. 91 OETV) o il carico rimorchiabile massimo ammesso e il carico d'appoggio del gancio di traino. Per le parti montate come raccordi, traverse o telai di montaggio occorre indicare marca, tipo, se del caso valore D e carico d'appoggio. Se lo spazio a disposizione nel campo 7d (retro) è insufficiente, proseguire nel campo 27 Le autorizzazioni speciali di cui alle dir. 6 asa (cifre 234, 235, 236, 237) vanno inserite nel campo 14.
47	Numero porte	Indicare il numero di porte, p. es. 4+1 = 4 porte + 1 portellone
48	<i>Tachigrafo («Odocronografo») / Apparecchio per la registrazione dei dati («Registratore di fine perc.»)</i>	<i>Richiede un controllo ufficiale Se presenti, indicarne marca, tipo, versione del software e numero individuale (art. 100 e 102 OETV)</i>
49	<i>TTPCP-OBU</i>	<i>Richiede un controllo ufficiale Se presenti, indicarne marca e numero individuale</i>
50–52	Lunghezza, larghezza, altezza (mm)	Secondo voci 40-42 AT/ST (voci 35-37 per i motoveicoli, voci 23-25 per i rimorchi) o CoC
53, 56	Passo Carreggiata anteriore / posteriore (mm)	Secondo voci 44-50 AT/ST (voci 40-42 per i motoveicoli, voci 28-34 per i rimorchi) o CoC
57, 58	Sbalzo anteriore / posteriore	Secondo voce 43 AT/ST (voci 38-39 per i motoveicoli, voci 26-27 per i rimorchi) o CoC Anteriore: estremità anteriore del veicolo fino a metà dell'asse più avanzato; posteriore: estremità posteriore fino a metà dell'asse più arretrato
55	Carico sul tetto kg	Secondo voce 55 AT/ST (non presente per motoveicoli e rimorchi); in assenza di dati: al massimo 50 kg (art. 43 OETV)
60	Tipo («Genere») trasmissione / Marce	Secondo voce 18 AT/ST (voce 15 «cambio» per i motoveicoli) a? <sup>1</sup> = cambio automatico, ? marce a? <sup>1</sup> m = cambio automatico con cambio meccanico integrato a ? marce, sistema completamente automatico m1 = cambio meccanico, avanti e indietro m? <sup>1</sup> 1 = cambio meccanico non automatico, ? marce m? <sup>1</sup> s = cambio manuale con rilascio automatico della frizione, ? marce m? <sup>1</sup> a = cambio manuale con rilascio automatico della frizione con modalità automatica, ? marce

Campo	Voce	Compilazione del rapporto di perizia
		<p>s = cambio continuo o gruppo motopropulsore con rapporti di trasmissione costanti  sm = cambio continuo azionabile manualmente con marce definite o con un cambio meccanico complementare  h?<sup>1</sup> = sistema di trasmissione idrostatica, ? marce  h?<sup>1</sup>m = sistema di trasmissione idrostatica con cambio meccanico, ? marce in totale  hsm = sistema di trasmissione continua idrostatica a comando elettronico con marce a comando automatico o manuale (D= Drive o S= Sport)  hm = sistema di trasmissione idrostatica con cambio meccanico, completamente automatico in funzione del carico</p> <p><sup>1</sup> Il ? (punto interrogativo) sostituisce un numero. Per tutti i tipi di cambio occorre indicare il numero di rapporti definiti per l'avanzamento del veicolo (p. es. m5, m5a).</p>
61	Trazione	<p>Secondo voce 17 AT/ST (non presente per motoveicoli e rimorchi)  V = anteriore  H = posteriore  A = integrale  R = cingoli o  G = fuoristrada (dichiarato ai sensi dell'art. 12 cpv. 2 OETV)</p>
62	Velocità massima	<p>Secondo voce 19 AT/ST (voce 16 per i motoveicoli, voce 17 per i rimorchi) o CoC  In caso di dati «da-a» senza attestazione specifica del veicolo (p. es. CoC) indicare il valore maggiore</p>
63	Carburante	<p>Secondo voce 26 AT/ST (voce 22 per i motoveicoli)  B = benzina  C = benzina / elettrico  D = diesel  E = elettrico  F = diesel / elettrico  J = alcol (etanolo)  K = benzina / alcol (etanolo)  L = gas di petrolio liquefatto (GPL)  M = metanolo  N = gas naturale (GNC)  P = petrolio  R = elettrico (con range extender)  U = altri carburanti (specificare quale)  W = idrogeno</p>

Guida per la compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A per i titolari di approvazioni del tipo (AT) o schede tecniche (ST) svizzere ai sensi dell'articolo 30 capoverso 1 lettera a OETV

Campo	Voce	Compilazione del rapporto di perizia
		<p>X = idrogeno / elettrico                      Y = gas naturale (GNC) / benzina                      Z = gas di petrolio liquefatto (GPL) / benzina                      o vuoto (rimorchio)                      Per gli autoveicoli alimentati a gas nel campo 14 deve essere indicata la cifra 328, 329, 330, 331 o 332 dir. asa 6.</p>
64	Contrassegno motore	Secondo voce 34 AT/ST (voce 29 per i motoveicoli)
65	Regime a potenza nominale	Secondo voce 28 AT/ST (voce 24 «n» per i motoveicoli)
66	Cilindri	Secondo voce 26 AT/ST (voce 22 per i motoveicoli)
67	Rumore	Secondo voce 72 AT/ST (voce 55 (codice) per i motoveicoli)
68	Freno di servizio	Secondo voce 20 AT/ST (voci 17-18 per i motoveicoli e voce 18 per i rimorchi)
69	Freno ausiliario	Secondo voce 21 AT/ST (esclusi motoveicoli e rimorchi)
70	Freno di stazionamento	Secondo voce 22 AT/ST (voce 19 per i motoveicoli e voce 20 per i rimorchi)
71	Freno per rimorchio	<p>Indicazione del sistema di frenata o del dispositivo di frenatura di cui è munito il rimorchio, se contenuti nella AT/ST (in caso contrario, il veicolo deve essere presentato all'ufficio della circolazione stradale)                      P2 (E) = sistema frenante ad aria compressa a doppia condotta (controllo con aumento di pressione)                      P2 (CH) = sistema frenante ad aria compressa a doppia condotta (controllo con diminuzione di pressione)                      H2 = sistema frenante idraulico a doppia condotta                      H1 = sistema frenante idraulico a una condotta; indicare se adeguatamente verificato altrove (presentare la valutazione o la certificazione di conformità di un organo di controllo svizzero riconosciuto o la dichiarazione di conformità del costruttore)</p>
72	Codice emissioni	<p>Secondo voce 72 AT/ST (voce 55 per i motoveicoli)                      Riferirsi all'elenco dell'USTRA dei codici emissioni per la licenza di circolazione</p>
73	Rallentatore / Freno complementare	Secondo voce 23 AT/ST (esclusi motoveicoli e rimorchi)
76	Potenza del motore	Secondo voce 28 AT/ST (voce 24 per i motoveicoli, senza indicazione del numero di giri [art. 46 OETV])
78	<i>Rapporto potenza/peso</i>	<i>Compilazione e calcolo a cura dell'autorità di immatricolazione</i>



Guida per la compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A per i titolari di approvazioni del tipo (AT) o schede tecniche (ST) svizzere ai sensi dell'articolo 30 capoverso 1 lettera a OETV

Campo	Voce	Compilazione del rapporto di perizia
81	Assi / Numero	Nel primo spazio indicare il numero di assi esistenti secondo voce 14 AT/ST Negli spazi successivi segnalare per ogni asse la relativa tipologia: Sterzante = ≈ Motore = ↔ Sollevabile = ↑ ↓
82	Peso garantito («Garanzia») Peso massimo tecnicamente ammesso («Peso tecn. Max. ammesso»)	Peso garantito secondo voce 53 AT/ST (voce 45 per i motoveicoli, voce 39 per i rimorchi), CoC o targhetta del costruttore Asse/i singolo/i secondo voce 54 AT/ST (voce 46 per i motoveicoli, voci 41-44 per i rimorchi), spazio riservato alle osservazioni, CoC o targhetta del costruttore In presenza di dati «da-a» indicare il valore rilevante per il veicolo in questione. Se necessario, inserire nel campo 14 la cifra 243 o 185 delle dir. 6 asa.
83	Peso a vuoto                      kg	Peso sull'asse con veicolo vuoto secondo il bollettino di pesatura (analogamente al campo 82) Non è necessario indicarlo per i veicoli a motore adibiti al trasporto di persone e cose né per i motoveicoli
84	Peso per asse ammesso	Inserire (per i singoli assi) solo se per motivi legali o tecnici inferiore al peso indicato nel campo 82 - In base alle disposizioni sul carico massimo per asse (art. 67 cpv. 2 ONC) - In base alla capacità di carico degli pneumatici, a condizione che la somma delle capacità di tutti gli pneumatici sia almeno pari al peso totale (inserire nel campo 14 la cifra 249 delle dir. 6 asa)
85	Pneumatici Numero / marca / tipo	Indicare separatamente per ogni asse, analogamente al campo 82, facendo riferimento all'effettiva dotazione del veicolo secondo AT/ST Inserire la marca e il tipo degli pneumatici solo se indicati nella AT/ST Spuntare la casella «M+S» se il veicolo è dotato di pneumatici invernali non adatti alla velocità massima raggiungibile dal veicolo (pneumatici contrassegnati con il simbolo del fiocco di neve per gli autoveicoli; pneumatici riportanti l'indicazione «M+S» per i motoveicoli, i quadricicli a motore e i tricicli a motore, ai sensi dell'art. 59 cpv. 3 OETV).
86	Dimensioni pneumatici e indice della velocità	Completare per ogni asse in base all'equipaggiamento del veicolo secondo voce 68 AT/ST (voce 51 per i motoveicoli, voce 21 per i rimorchi) o CoC
87	Indice / Capacità di carico degli pneumatici («Indice della capacità di carico / Portata max. pneumatici»)	Completare per ogni asse in base all'equipaggiamento effettivo del veicolo secondo voce 68 AT/ST (voce 51 per i motoveicoli, voce 21 per i rimorchi) o CoC
88	Cerchioni (dimensioni / materiale / marca («tipo»)	Completare per ogni asse in base all'equipaggiamento effettivo del veicolo secondo voce 68 AT/ST (voce 51 per i motoveicoli, voce 21 per i rimorchi) o CoC Materiale dei cerchi (S = acciaio, LM = lega leggera, A = altro)

Guida per la compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A per i titolari di approvazioni del tipo (AT) o schede tecniche (ST) svizzere ai sensi dell'articolo 30 capoverso 1 lettera a OETV

Campo	Voce	Compilazione del rapporto di perizia
90	Codice del titolare dell'approvazione del tipo	Codice del titolare dell'approvazione del tipo / della scheda tecnica. Il titolare dell'AT o della ST deve inserire il codice ai sensi dell'articolo 6 capoverso 3 OATV.
91	<i>Luogo, data del controllo dell'autorità</i>	<i>Compilazione a cura dell'autorità di immatricolazione</i>
92	Il sottoscritto conferma le indicazioni tecniche qui sopra:	Timbro e firma del titolare AT/ST o registrazione dell'operatore doganale autorizzato.
93	Bollo dell'autorità di immatricolazione e firma	Conferma di tutte le informazioni inserite nel modulo necessarie per l'esame amministrativo tramite: <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>timbro del titolare AT/ST</b></li> <li>- luogo e data</li> <li>- firma (a mano in originale)</li> <li>- nome e cognome (stampatello) di chi firma</li> </ul> Se lo spazio è insufficiente, proseguire sul retro del modulo nel campo 27 previsto per le osservazioni Attenzione: in caso di collaudo in officina (art. 32 OETV) lasciare vuoto

**Compilazione del rapporto di perizia, retro del modulo 13.20 A**

Campo	Voce	Compilazione del rapporto di perizia
3d	Cuneo	Inserire «presente» se del caso <ul style="list-style-type: none"> <li>- Rimorchi con peso totale superiore a 0,75 t (art. 195 cpv. 3 OETV)</li> </ul>
7d	Ganci di traino («Dispositivi di agganciamento»)	Inserire il tipo (p. es. gancio, automatico, perno con spina, sfera) e il valore D ammesso (art. 91 OETV) o il carico rimorchiabile massimo ammesso e il carico d'appoggio. Per le parti montate come raccordi, traverse o telai di montaggio occorre indicare marca, tipo, se del caso valore D e carico d'appoggio. Se lo spazio a disposizione nel campo 7d è insufficiente, proseguire nel campo 27 (appunti concisi)
8d	Presse elettriche ganci di traino («Presse elettr. dispositivi di agganc.»)	Informazioni sulla tipologia delle prese presenti (p. es. illuminazione a 13 poli, ABS, EBS, monitoraggio accumulatori). Se lo spazio a disposizione nel campo 8d è insufficiente, proseguire nel campo 27 (appunti concisi).
12d	Tachimetro / Data	Compilare se nel campo 48 è indicato un tachigrafo Data di montaggio secondo la relativa targhetta o certificato di collaudo

Guida per la compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A per i titolari di approvazioni del tipo (AT) o schede tecniche (ST) svizzere ai sensi dell'articolo 30 capoverso 1 lettera a OETV

<b>Campo</b>	<b>Voce</b>	<b>Compilazione del rapporto di perizia</b>
13d	Certificato	Indicare se, oltre alla targhetta di montaggio del tachigrafo è presente anche un certificato di collaudo («presente» / vuoto)
14d	Sigilli («Piombatura»)	Numero di sigilli prescritti e indicazione del marchio di omologazione
15d	Estintori	Se presenti, indicarne il numero, la capacità e l'ubicazione (p. es. a destra davanti all'asse posteriore, bagagliaio) Autoveicoli con peso totale superiore a 3,5 t (art. 114 cpv. 2 OETV)
16d	Uscite emergenza / Attrezzature («utensili») / Kit di pronto soccorso («farmacia»)	Per minibus: numero delle uscite di emergenza segnalate e relativi utensili necessari
17d	Targhetta numero di posti	Per minibus: indicare il numero di posti a sedere e, se presenti, di posti per sedie a rotelle
19d	Triangolo di sicurezza («Segnale veicolo fermo»)	Se prescritto, indicare l'ubicazione del triangolo di sicurezza (art. 90 cpv. 2 OETV)
18a	Luci di lavoro / Luce-spia	Se presenti, indicare il numero di luci di lavoro e l'eventuale presenza di una luce-spia (art. 78 cpv. 5 e 110 cpv. 1 lett. i OETV).
23c	Dispositivo di protezione	Se presente, indicare il codice OCSE con numero di collaudo o il numero di omologazione parziale UE e inserire nel campo 14 la cifra 169 o 189 delle dir. 6 asa
24a	Luce blu/gialla / Luce-spia	Se presenti, indicare il numero e l'orientamento delle luci lampeggianti e l'eventuale presenza di una luce-spia Luce blu: i veicoli dotati di luce blu non possono essere sottoposti a esame amministrativo. Luci gialle di pericolo: per veicoli dotati di tali luci conformi alle istruzioni del 16 aprile 2018 sull'equipaggiamento di veicoli con luci gialle di pericolo inserire nel campo 14 la cifra 110 delle dir. 6 asa Inoltre è opportuno presentare all'autorità preposta una richiesta di autorizzazione delle luci gialle di pericolo (moduli ottenibili presso l'autorità di immatricolazione).
25	N° omologazione generale UE	Secondo voce 09 AT/ST
26a	Km/h effettivi («Effettivo km/O»)	Stato del contachilometri o del contatore ore di esercizio al momento della trasmissione del rapporto di perizia all'autorità di immatricolazione da parte del titolare AT/ST
26b	Stato generale	Indicare «nuovo» (art. 3 punto 3.7 delle istruzioni sulla compilazione dei rapporti di perizia)
27	Osservazioni	Spazio per informazioni integrative, p. es.: - marca e tipo di piattaforma elevatrice, argano, gru di carico

Guida per la compilazione del rapporto di perizia modulo 13.20 A per i titolari di approvazioni del tipo (AT) o schede tecniche (ST) svizzere ai sensi dell'articolo 30 capoverso 1 lettera a OETV

<b>Campo</b>	<b>Voce</b>	<b>Compilazione del rapporto di perizia</b>
		<ul style="list-style-type: none"><li>- distanza dal centro del dispositivo di guida all'estremità anteriore del veicolo (solo se &gt; 3000 mm)</li><li>- pannello di segnalazione posteriore («cartello di demarcazione») (per veicoli con velocità massima fino a 45 km/h, che non sono né trattori né gatti delle nevi o che superano 1,30 m di larghezza)</li></ul>